TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 3 **THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 20/2023/QĐST-DS	*Quận 3, ngày 06 tháng 9 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Biên bản hòa giải thành ngày 29 tháng 8 năm 2023 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 259/2022/TLST-DS ngày 21 tháng 10 năm 2022.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Ông Tan Hean Leng P, sinh năm 1962

Địa chỉ: 11 J, Singapore 468083

Người đại diện theo ủy quyền: Bà Đinh Hồ Nhị H; Bà Hoàng Thanh Th (theo Hợp đồng ủy quyền ngày 26/7/2023)

- Bị đơn: Công ty TNHH Thương mại Dịch vụ VM

Trụ sở: 369 Lê Văn Sỹ, Phường 12, Quận 3, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Nguyễn Thanh T (Theo giấy ủy quyền số 57-23/GUQ-MC ngày 16/02/2023)

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1.Chấm dứt Hợp đồng Góp vốn số 15/2014/HĐGV-MC ngày 10/10/2014 được ký kết giữa Công ty TNHH Thương Mại Dịch Vụ VM với Ông Tan Hean Leng P.

2.2. Công ty TNHH Thương mại Dịch vụ VM có trách nhiệm thanh toán cho ông Tan Hean Leng P số tiền 772.880.030 đồng. Thanh toán làm một lần hạn chót vào ngày 30/9/2023.

Kể từ ngày nguyên đơn có đơn yêu cầu thi hành án nếu bị đơn chậm thi hành khoản tiền nêu trên thì còn phải chịu tiền lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả theo quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

3. Về án phí dân sự: Án phí dân sự hòa giải thành là 17.457.601 đồng. Nguyên đơn và bị đơn thỏa thuận Công ty TNHH Thương mại Dịch vụ VM chịu toàn bộ số tiền án phí là 17.457.601 đồng.

Hoàn lại cho ông Tan Hean Leng P số tiền tạm ứng án phí 300.000 đồng theo biên lai thu tiền tạm ứng số AA/2021/0007719 ngày 20/10/2022 và 300.000 đồng theo biên lai thu tiền tạm ứng số AA/2021/0007706 ngày 18/10/2022 của Chi cục Thi hành án dân sự Quận 3, thành phố Hồ Chí Minh.

4. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

5. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự./.

Nơi nhận:
- Các đương sự;
- TAND Tp.HCM;
- VKSND Q.3;
- Chi cục THADS Q.3;
- Lưu: VP; Hồ sơ (Dung);

THẨM PHÁN

Trần Thị Mỹ Ngọc